Boarding foil in Russian

УТЕРЯННЫЕ ИЛИ УКРАДЕННЫЕ КАРТОЧКИ ПОСТОЯННОГО ЖИТЕЛЯ США (GREEN CARDS)

Обратите внимание что проездной документ (Boarding Foil) может быть предоставлен постоянным жителям возвращающимся после отсутствия в США которое длилось менее одного года.

Как можно оформить проездной документ (Boarding Foil)?

Заявления на получение разрешения на повторный въезд в США (boarding foil) от постоянных жителей США с утерянными или украденными карточками постоянных жителей США (Green Cards) принимаются в Иммиграционном отделе посольства в окошке номер 13 с понедельника по пятницу с 13:30 до 14:30, кроме польских и американских праздников. Требуется личное присутствие в консульстве. Пожалуйста, назначите дату вашего интервью в иммиграционном отделе посольства используя онлайн-веб-страницу <http://www.ustraveldocs.com/pl/> или свяжитесь с нами по телефону +48 22 307 1361 из Польши а (703) 988 7101 из США. Если вы находитесь в Беларуси, позвоните по бесплатному номеру 8 820 0011 0261.

Если проживаете в южной Польше, вы можете обратиться за проездным документом (Boarding Foil) в Генеральное консульство в Кракове.

На прием вы должны принести следующие документы:

- действующий паспорт;
- заполненную форму [I-131A](#) (PDF);
- одну фотографию (требования к фотографиям на веб-странице);
- копию квитанции полученной по электронной почте или страницу подтверждения об оплате стоимости обращения в размере 575 долл. США;

- доказательство о том, что вы являетесь законным постоянным жителем и не были за пределами Соединенных Штатов на срок более одного года;
- справку об утере или краже карточки постоянного жителя США, выданную соответствующим подразделением полиции (если это применимо).

Есть ли оплата за выдачу проездного документа (Boarding Foil)?

Да. Перед оформлением документа в консульском отделе вы должны оплатить процедуру используя онлайн-веб-страницу Службы гражданства и иммиграции США (USCIS) с помощью кредитной или дебетовой карты в размере 575 долл. США (по состоянию на 23 декабря 2016 года) или банковского счета в США. Вы должны подать свой собственный номер Alien Number, который можете получить от ближайшего офиса Службы гражданства и иммиграции (USCIS) (<https://www.uscis.gov/about-us/find-uscis-office>).

Нажмите на ссылку: <https://www.uscis.gov/file-online/log-online-filing> чтобы оплатить онлайн и напечатать подтверждение оплаты. Оплата не возвращается независимо от решения.

Когда я смогу вернуться в США с проездным документом (Boarding Foil)?

Процедура подачи заявок обычно занимает не менее 24 часов. Вам будет предложено оставить свой паспорт на время процедуры. Документ, в виде стандартной визы в вашем паспорте, можете взять обратно лично на следующий день в 15:00 в Иммиграционном отделе посольства.

Посольство оставляет за собой право связаться с заявителем по телефону для получения дополнительной информации.

Поскольку документ является действующим в течение максимум 30 дней с момента его выдачи, ваша поездка назад в Соединенные Штаты должна состояться в течение 30 дней со дня выдачи.

Просроченная карточка постоянного резидента - Если у вас просроченная карточка постоянного жителя (Green Card) со сроком действия 10 лет, вам не нужно транспортное письмо (Transportation Letter) или проездной документ (Boarding Foil). Авиакомпания может разрешить вам посадку на самолёт с просроченной карточкой постоянного жителя если вы выполняете все другие требования авиакомпании. Здесь можете найти полезные информации. Рекомендуем вам обратиться к вашему перевозчику прежде чем купите билеты или подадите форму I-131A.

Вы не должны покинуть Соединенные Штаты пока вы не подадите заявку и получите новую карточку. Заявление на новую карточку можете подать используя онлайнную веб страницу Службы гражданства и иммиграции США (USCIS).

Часто задаваемые вопросы (FAQ)

Может ли оплата за подачу формы I-131A возвращаться?

Оплата I-131A будет возвращена только в случае ошибки государственных органов США. Служба гражданства и иммиграции США (USCIS) не обрабатывает запросов на возврат оплаты если заявитель впоследствии определит, что проездной документ не требуется или что должен был подать заявление на получение статуса возвращающегося постоянного жителя США SB1. Пожалуйста, свяжитесь с соответствующим отделением Службы гражданства и иммиграции США (USCIS) для получения дополнительной информации.

Какие документы может предоставить постоянный житель США вместо проездного документа (Boarding Foil)?

Вместо проездного документа (Boarding Foil) для въезда принимается также один из следующих документов:

1. просроченная карточка постоянного жителя США (Green Card) со сроком действия 10 лет, или
2. действующая карточка постоянного жителя США (с двухлетним сроком действия) и форма I-797, Notice of Action о продлении статуса постоянного жителя США, или
3. распоряжения государства США (гражданские или военные) подтверждающие, что в то время вы были в деловой поездке за пределами США.

Рекомендуем обратиться к перевозчику прежде чем подадите форму I-131A и оплатите процедуру.

Где могу получить мой собственный номер Alien Number или узнать более подробную информацию?

Ваши запросы направляйте в ближайший офис Службы гражданства и иммиграции (USCIS). Для этого посетите веб-страницу

<https://www.uscis.gov/about-us/find-uscis-office/international-immigration-offices>

Я постоянный житель США а мой ребенок только что родился за пределами США.

Ваш ребенок может въехать в Соединенные Штаты без иммиграционной визы или проездного документа (Boarding Foil) если:

- ребенок родился в то время когда его мать, являющаяся постоянной жительницей США, кратковременно гостила за границей;
- ребенок отправится в США в течение 2 лет после рождения;
- родитель ребенка собирающийся прибыть в США вместе с ребенком, въезжает в США впервые после рождения ребенка.

Перед поездкой в Соединенные Штаты убедитесь, что у вас есть все необходимые документы для обратного въезда в США и что выполняете все требования авиакомпании и иммиграционных служб.

Требуемые документы:

- действующие паспорта - ваш и вашего ребенка;
- свидетельство о том, что вы являетесь законным постоянным жителем и находились за пределами Соединенных Штатов менее одного года или менее двух лет если у вас на руках действительное разрешение на повторный въезд;
- свидетельство о рождении вашего ребенка с английским переводом присяжного переводчика.
- если ваша фамилия в свидетельстве о рождении вашего ребенка отличается от вашей фамилии в вашем паспорте или карточке постоянного жителя США (Green Card), пожалуйста, возьмите документы подтверждающие изменение и его причину, например свидетельство о браке.

Вы можете распечатать информационную брошюру и взять ее с собой.

ВАЖНО

Обратите внимание, что с 1 октября 2016 г. изменены процедуры подачи заявок на проездной документ (Boarding Foil) предоставляемый в консульстве постоянным жителям США с утерянными или украденными карточками постоянных жителей США (Green Cards) I-551. Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с новыми инструкциями.